

Umowa nr .....

zawarta w Kielcach w dniu ..... pomiędzy:

1. **Gminą Kielce**, Rynek 1, 25-303 Kielce, NIP: 657-261-73-25, reprezentowaną przez:  
Bogdana Wentę – Prezydenta Miasta Kielce,  
zwaną dalej „Zleceniodawcą”

a

2. ....  
.....  
.....  
zwaną dalej „Zleceniobiorcą”.

Zleceniodawca i Zleceniobiorca w dalszej części niniejszej Umowy zwani są każdy z osobna „Stroną”, a łącznie „Stronami”.

Niniejsza Umowa, zwana dalej „Umową”, zostaje zawarta bez stosowania przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2023 r. poz. 1605 ze zm.) z uwagi na wartość przedmiotu zamówienia, która nie przekracza kwoty 130 000 zł netto.

Umowa zostaje zawarta w wyniku przeprowadzonego postępowania o udzielenie zamówienia publicznego w trybie zapytania ofertowego zgodnie z Regulaminem określający zasady i sposób postępowania przy udzielaniu zamówień o wartości poniżej 130 000 złotych, stanowiącym Załącznik Nr 3 do Zarządzenia Nr 26/2021 Prezydenta Miasta Kielce z dnia 29 stycznia 2021 r. w sprawie zasad organizacyjnych udzielania zamówień publicznych w Urzędzie Miasta Kielce.

#### § 1

1. Przedmiotem Umowy jest wykonanie konserwacji i renowacji 55 ksiąg stanu cywilnego znajdujących się w zasobach Urzędu Stanu Cywilnego w Kielcach.
2. Szczegółowy opis przedmiotu Umowy zawiera Załącznik nr 1 do Umowy, stanowiący jej integralną część.

#### § 2

1. Zleceniobiorca wykona przedmiot Umowy do dnia 15 grudnia 2023 r.
2. Realizacja przedmiotu Umowy, o którym mowa w § 1 ust. 1, będzie odbywać się partiami. Zakres przedmiotowy danej partii, tj. liczba i rodzaj ksiąg, oraz termin ich konserwacji i renowacji Zamawiający uzgodni każdorazowo z Wykonawcą. Zlecenie wykonania konserwacji i renowacji kolejnej partii ksiąg będzie następować po wykonaniu poprzedniej i dokonaniu jej odbioru przez Zamawiającego.
3. Konserwacja i renowacja ksiąg, o których mowa § 1, powinna się odbywać wyłącznie w pracowni Wykonawcy, z wyłączeniem możliwości udziału podwykonawcy w realizacji usługi.

#### § 3

1. Za wykonanie prac określonych w § 1 Zleceniobiorca otrzyma wynagrodzenie w wysokości ..... zł brutto (słownie złotych: .....).
2. W wynagrodzeniu, o którym mowa w ust. 1, Zleceniobiorca zobowiązany jest uwzględnić wszelkie

koszty niezbędne do prawidłowego wykonania całości Umowy, w tym koszt transportu ksiąg stanu cywilnego z siedziby i do siedziby Zamawiającego.

3. Płatność nastąpi w terminie 14 dni od dnia wystawienia przez Zleceniobiorcę faktury VAT, pod warunkiem doręczenia jej w terminie 7 dni od jej wystawienia do siedziby Zleceniodawcy, na rachunek bankowy Zleceniobiorcy podany w treści faktury.
4. Za dzień zapłaty Strony ustalają dzień obciążenia rachunku bankowego Zleceniodawcy.
5. Zleceniodawca upoważnia Zleceniobiorcę do wystawienia faktury bez jego podpisu.
6. Zleceniobiorca w fakturze, o której mowa w ust. 4, określi dane nabywcy i odbiorcy:
  - Nabywca: Gmina Kielce, Rynek 1, 25-303 Kielce, NIP: 657-261-73-25;
  - Odbiorca: Urząd Miasta Kielce, ul. Strycharska 6, 25-659 Kielce.
7. Zleceniobiorca nie może, bez uprzedniej pisemnej zgody Zleceniodawcy, dokonywać przelewu swoich wierzytelności, wynikających z Umowy, na rzecz osób trzecich (art. 514 Kodeksu Cywilnego).
8. Zleceniobiorca ponosi pełną odpowiedzialność za powierzone księgi od chwili ich protokolarnego przejęcia do chwili ich protokolarnego zwrotu oraz zobowiązany jest zabezpieczyć je przed uszkodzeniem, zniszczeniem, utratą oraz nieuprawnionym dostępem osób trzecich.

#### § 4

1. Strony ustalają odpowiedzialność Zleceniobiorcy, za niewykonanie lub nienależyte wykonanie Umowy, w formie kar umownych.
2. W razie opóźnienia w wykonaniu Umowy w stosunku do terminu, o którym mowa w § 2 ust. 1, Zleceniobiorca zapłaci Zleceniodawcy karę umowną w wysokości 2% wynagrodzenia brutto, określonego w § 3 ust. 1, za każdy dzień roboczy opóźnienia.
3. Zleceniodawca ma prawo do odstąpienia od Umowy w przypadku niewykonania lub nienależytego wykonania Umowy przez Zleceniobiorcę. Oświadczenie w przedmiocie odstąpienia od Umowy może zostać złożone w terminie 30 dni od dnia wystąpienia przesłanki uzasadniającej jego złożenie.
4. W razie odstąpienia przez Zleceniodawcę od Umowy, z przyczyn leżących po stronie Zleceniobiorcy, zapłaci on Zleceniodawcy karę w wysokości 10% wynagrodzenia brutto, określonego w § 3 ust. 1.
5. Kary umowne podlegają sumowaniu, przy czym łączna kwota kar umownych, określonych w ust. 2 i 4, nie może przekroczyć 20% wynagrodzenia brutto, podanego w § 3 ust. 1.
6. Zleceniodawca zastrzega prawo do potrącenia naliczonych kar umownych z wynagrodzenia Zleceniobiorcy, określonego w § 3 ust. 1, na co Zleceniobiorca wyraża zgodę.
7. Zleceniodawca ma prawo dochodzenia na zasadach ogólnych odszkodowania przewyższającego wysokość należnych kar umownych.
8. Postanowienia dotyczące kar umownych i odszkodowania uzupełniającego pozostają w mocy w przypadku odstąpienia od Umowy przez Zleceniobiorcę.

#### § 5

Zleceniodawca powierza Zleceniobiorcy przetwarzanie danych osobowych zawartych w księgach, o których mowa w § 1 ust. 1 na zasadach określonych w odrębnej umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych, stanowiącej Załącznik nr 2 do Umowy. Nieprzestrzeganie postanowień umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych przez Zleceniobiorcę uprawniać będzie Zleceniodawcę do rozwiązania niniejszej umowy w trybie natychmiastowym. Postanowienia § 4 ust. 4 stosuje się

odpowiednio.

## § 6

1. W celu realizacji wymogów nałożonych Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE, zwane dalej „RODO”, Zleceniodawca informuje, że:
  - 1) Administratorem danych osobowych osób podanych przez Zleceniobiorcę do jego reprezentacji oraz do kontaktów jest Prezydent Miasta Kielce, Rynek 1, 25-303 Kielce;
  - 2) w przypadku pytań dotyczących procesu przetwarzania danych osobowych osoby, o których mowa w pkt 1, mogą skontaktować się z Inspektorem Ochrony Danych pisząc na adres e-mail: [iod@um.kielce.pl](mailto:iod@um.kielce.pl);
  - 3) przekazane dane osobowe będą przetwarzane w celu zawarcia i realizacji Umowy, a także w celu komunikacji związanej z wykonaniem Umowy;
  - 4) odbiorcami danych osobowych mogą być instytucje uprawnione na podstawie przepisów prawa lub podmioty upoważnione na podstawie podpisanej umowy pomiędzy Administratorem, a tym podmiotem;
  - 5) przekazane przez Zleceniobiorcę dane będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji Umowy i przechowywane przez niezbędny okres archiwizacji, określony obowiązującymi przepisami prawa z zakresu rachunkowości, podatków i ubezpieczeń społecznych oraz ze względu bezpieczeństwa prawnego, do czasu przedawnienia ewentualnych roszczeń;
  - 6) osobom, o których mowa w pkt 1, przysługuje prawo do dostępu do swoich danych, ich sprostowania, kopii danych, ograniczenia przetwarzania lub usunięcia danych, przy czym uprawnienie to zostanie zrealizowane po okresie nie krótszym niż okres przechowywania danych, a także prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania oraz przenoszenia danych;
  - 7) w przypadku powzięcia informacji o niewłaściwym przetwarzaniu danych osobowych przez Administratora, osobom, o których mowa w pkt 1, przysługuje prawo wniesienia skargi na przetwarzanie swoich danych osobowych do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
  - 8) dane osobowe nie będą podlegały zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu;
  - 9) podanie danych osobowych jest dobrowolne, jednak konieczne do realizacji Umowy; brak udostępnienia danych osobowych uniemożliwi zawarcie Umowy;
  - 10) osoby, o których mowa w pkt 1, prawo w dowolnym momencie cofnąć zgodę na przetwarzanie danych osobowych, bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano przed cofnięciem zgody, z zastrzeżeniem pkt 5.
2. W przypadku Zleceniobiorcy będącego osobą prawną, zasady przetwarzania danych osobowych, wskazane w ust. 1, mają odpowiednio zastosowanie do osób wskazanych przez Zleceniobiorcę do jego reprezentacji lub umocowanych do kontaktów ze Zleceniodawcą.

## § 7

1. Integralną część Umowy stanowią Zaproszenia do składania ofert oraz oferta złożona przez Zleceniobiorcę.
2. Zleceniobiorca oświadcza, że nie podlega wykluczeniu na podstawie art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (t.j. Dz. U. z 2023 r. poz. 1605 ze zm.).
3. Wszelkie zmiany Umowy, dla swej skuteczności, wymagają zachowania formy pisemnej w postaci obustronnie podpisanego aneksu.

4. Strony będą dążyć do polubownych rozstrzygnięć ewentualnych sporów, lecz w przypadku braku porozumienia, właściwym do rozpoznawania spraw spornych będzie sąd właściwy dla siedziby Zleceniodawcy.
5. W sprawach nie uregulowanych Umową zastosowanie mają przepisy ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks Cywilny.

§ 8

Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.

**Zleceniodawca:**

**Zleceniobiorca:**

**Umowa**  
**powierzenia przetwarzania danych osobowych**  
**nr .....**

zawarta w Kielcach w dniu .....2023 r. pomiędzy:

**1. Gminą Kielce**, Rynek 1 25-303 Kielce, NIP: 657-261-73-25, zwaną dalej „Administratorem”, reprezentowaną przez:

**Pana Bogdana Wentę - Prezydenta Miasta Kielce,**

a

**2. ....**

....,

zwanym dalej „Przetwarzającym”.

Administrator i Przetwarzający w dalszej części niniejszej Umowy zwani są każdy z osobna Stroną, a łącznie Stronami.

Stosownie do przepisów Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE Strony ustalają zasady w zakresie przetwarzania danych osobowych o następującej treści:

**§ 1**

Dla potrzeb niniejszej umowy, przyjmuje się następujące znaczenie dla poniżej wymienionych definicji:

1. IOD – Inspektor Ochrony Danych;
2. dane osobowe – wszelkie informacje dotyczące zidentyfikowanej lub możliwej do zidentyfikowania osoby fizycznej. Osobą możliwą do zidentyfikowania jest osoba, której tożsamość można określić bezpośrednio lub pośrednio, w szczególności przez powołanie się na numer identyfikacyjny albo jeden lub kilka specyficznych czynników określających jej cechy fizyczne, fizjologiczne, umysłowe, ekonomiczne, kulturowe lub społeczne;
3. UODO – Urząd Ochrony Danych Osobowych;
4. RODO – Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE;
5. przetwarzanie danych osobowych – jakiegokolwiek operacje wykonywane na danych osobowych, takie jak zbieranie, utrwalanie, przechowywanie, opracowywanie, zmienianie, udostępnianie i usuwanie, a zwłaszcza te, które wykonuje się w systemach informatycznych;
6. Umowa główna – Umowa nr ..... z dnia ..... przedmiotem, której jest .....

**§ 2**

1. Na podstawie art. 28 ust. 3 RODO, Administrator powierza Przetwarzającemu przetwarzanie danych osobowych, w celu oprawy i renowacji ksiąg stanu cywilnego, oraz tylko i wyłącznie w zakresie niezbędnym do realizacji Umowy głównej.
2. Cel i charakter przetwarzania danych osobowych wynikają z niniejszej Umowy i obejmują czynności wynikające z zapewnienia prawidłowej realizacji Umowy głównej.

3. Przetwarzanie obejmować będzie rodzaje danych osobowych zawartych w aktach stanu cywilnego opisanych w Postanowieniu Wojewody Świętokrzyskiego z dnia ..... 2023 r. znak sprawy: .....
4. Administrator i Przetwarzający zobowiązują się do przestrzegania postanowień i wymogów obowiązujących przepisów dotyczących ochrony danych osobowych oraz niniejszej Umowy.
5. Przetwarzanie danych na podstawie niniejszej Umowy jest konieczne dla wykonania Umowy głównej i jest nieodpłatne.

### **§ 3**

1. Miejscem wykonywania niniejszej Umowy, w zakresie przekazanych na podstawie niniejszej Umowy danych osobowych, jest siedziba Przetwarzającego **dane** ....., w której zapewnione będą środki techniczne i informatyczne niezbędne do zgodnego z obowiązującymi przepisami wykonania niniejszej Umowy.
2. Osobą upoważnioną do dokonywania uzgodnień, podejmowania czynności w toku realizacji niniejszej Umowy i do kontaktów z Administratorem ze strony Przetwarzającego jest .....
3. Administrator zobowiązuje się, że podczas realizacji niniejszej Umowy będzie ściśle współpracować z Przetwarzającym w zakresie dotyczącym przetwarzania danych osobowych na podstawie niniejszej Umowy, w szczególności obowiązek współpracy dotyczy wzajemnego przekazywania informacji oraz dokonywania ustaleń w zakresie bezpieczeństwa danych osobowych przez osoby pełniące funkcję IOD/kontaktu u Administratora i Przetwarzającego.
4. Przetwarzający zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy danych osobowych powierzonych mu w związku z wykonywaniem niniejszej Umowy, a w szczególności do tego, że nie będzie w okresie obowiązywania niniejszej Umowy i po jej rozwiązaniu: przekazywać, wykorzystywać lub ujawniać danych osobowych uzyskanych od Administratora osobom nieupoważnionym oraz że dane te wykorzystywane będą wyłącznie w celach, jakie zostały określone w niniejszej Umowie.
5. Przetwarzający zobowiązuje się do prowadzenia dokumentacji opisującej sposób przetwarzania danych osobowych, w tym rejestru czynności przetwarzania zawierającego kategorie przetwarzania, o którym mowa w art. 30 RODO. Przetwarzający udostępnia na każde żądanie Administratora prowadzony rejestr czynności przetwarzania danych Przetwarzającego.
6. Przetwarzający nie może powierzyć przetwarzania danych osobom trzecim.

### **§ 4**

1. Przetwarzający zobowiązuje się przetwarzać dane osobowe tylko i wyłącznie w zakresie określonym w niniejszej Umowie.
2. Przetwarzający zobowiązuje się wobec Administratora do odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, w zakresie wykonywania praw określonych w rozdziale III RODO.
3. Przetwarzający zobowiązuje się do wdrożenia wszelkich środków organizacyjno-technicznych z obszaru ochrony danych osobowych, o których mowa w art. 32-36 RODO oraz współpracy przy wykonywaniu przez Administratora obowiązków w tym zakresie.

### **§ 5**

1. Przetwarzający zobowiązany jest do wystawienia wszystkim swoim pracownikom, którzy będą brali udział w realizacji niniejszej Umowy stosownych upoważnień do przetwarzania danych osobowych oraz uzyskania oświadczeń o zachowaniu danych osobowych w poufności. Przetwarzający prowadzi rejestr wydanych upoważnień.
2. Przetwarzający ma obowiązek zapewnić osobom upoważnionym do przetwarzania danych, o których mowa w pkt. 1, odpowiedni instruktaż z zakresu ochrony danych osobowych.
3. Przetwarzający ponosi odpowiedzialność za działania i zaniechania swoich pracowników jak za własne działania i zaniechania.

## **§ 6**

1. Przetwarzający jest zobowiązany do zgłaszania Administratorowi o każdym podejrzeniu incydentu związanego z ochroną danych osobowych nie później niż w przeciągu 24 godzin od pierwszego powzięcia informacji o naruszeniu.
2. Przetwarzający umożliwia Administratorowi uczestnictwo w czynnościach wyjaśniających i informuje Administratora o ustaleniach z chwilą ich dokonania, w szczególności o stwierdzeniu naruszenia.
3. Powiadomienie o stwierdzeniu naruszenia Przetwarzający przesyła wraz z wszelką niezbędną dokumentacją dotyczącą incydentu, w celu umożliwienia Administratorowi spełnienia obowiązku powiadomienia organu nadzoru o ewentualnym naruszeniu danych osobowych.

## **§ 7**

1. Administrator ma prawo przez cały okres objęty realizacją niniejszej Umowy kontrolować poprawność zabezpieczenia i przetwarzania danych powierzonych Przetwarzającemu na podstawie niniejszej Umowy.
2. Czynności kontrolne dokonywane są w obecności Przetwarzającego lub osoby przez niego upoważnionej.
3. Przetwarzający zapewnia przedstawicielom Administratora warunki i środki niezbędne do sprawnego przeprowadzenia kontroli, a w szczególności sporządzania we własnym zakresie kopii lub wydruków dokumentów lub informacji zgromadzonych na nośnikach danych lub systemach informatycznych.
4. Z przeprowadzonych czynności kontrolnych sporządza się protokół.
5. Administrator lub wyznaczone przez niego osoby są uprawnione do wglądu do dokumentacji związanej z przetwarzaniem danych osobowych.
6. Administrator uprawniony jest do żądania od Przetwarzającego udzielenia informacji dotyczących przebiegu przetwarzania danych osobowych oraz udostępnienia rejestrów przetwarzania.
7. Przetwarzający oświadcza, że w przypadku kontroli UODO prowadzonej u Administratora, dotyczącej przetwarzania powierzonych danych osobowych, będzie niezwłocznie przekazywał Administratorowi niezbędne informacje i wyjaśnienia.
8. Przetwarzający jest zobowiązany powiadomić Administratora o każdej kontroli UODO, jeżeli ma ona związek z przetwarzaniem powierzonych danych osobowych, oraz o każdym piśmie UODO dotyczącym składania wyjaśnień w zakresie powierzonych danych.

## **§ 8**

1. Przetwarzający zobowiązuje się do ochrony nieujawniania do wiadomości publicznej informacji technicznych i organizacyjnych lub innych informacji związanych przetwarzaniem powierzonych mu danych.
2. Obowiązek zachowania tajemnicy, o której mowa w ust. 1, jest nieograniczony w czasie. Obowiązek zachowania tajemnicy, o której mowa w ust. 1, dotyczy również pracowników i innych osób, którymi Przetwarzający oraz Administrator posługują się przy wykonywaniu niniejszej Umowy.

## **§ 9**

1. Przetwarzający nie jest uprawniony do wykonywania kopii przetwarzanych danych.
2. Przetwarzający upoważniony jest wyłącznie do dokumentowania ilości przekazanych mu przez Administratora dokumentów, w celu rozliczenia zawartej Umowy głównej.

## **§ 10**

1. Przetwarzający odpowiada za szkody spowodowane swoim działaniem w związku z niedopełnieniem obowiązków, które RODO nakłada bezpośrednio na Przetwarzającego lub gdy działał poza zgodnymi z prawem instrukcjami Administratora lub wbrew tym instrukcjom.

2. Przetwarzający odpowiada za szkody spowodowane zastosowaniem niewłaściwych lub niezastosowaniem właściwych środków bezpieczeństwa.
3. Na wypadek zawinionego naruszenia przez Przetwarzającego zasad przetwarzania danych osobowych (określonych w przepisach powszechnie obowiązującego prawa, RODO oraz niniejszej Umowy), skutkującego obowiązaniem Administratora na mocy prawomocnego orzeczenia sądu, ugody sądowej bądź porozumienia mediacyjnego do wypłaty odszkodowania, zadośćuczynienia lub kary pieniężnej, Przetwarzający zobowiązuje się zrekompensować Administratorowi udokumentowane straty z tego tytułu w pełnej wysokości.
4. Przetwarzający jest zwolniony z odpowiedzialności za szkody spowodowane przetwarzaniem przez niego danych naruszającym przepisy prawa, jeżeli nie można mu przypisać winy za zdarzenie, które doprowadziło do powstania szkody.

#### **§ 11**

1. Administratorowi przysługuje uprawnienie do rozwiązania niniejszej Umowy z zachowaniem terminu wypowiedzenia określonego w Umowie głównej.
2. Administrator ma prawo wypowiedzieć niniejszą Umowę w trybie natychmiastowym, w przypadku rażącego naruszenia postanowień niniejszej Umowy przez Przetwarzającego, który:
  - a) wykorzystał dane osobowe w sposób niezgodny z niniejszą Umową, w szczególności przetwarzał je dla własnych celów lub celów innych podmiotów, a także celów niezgodnych z powszechnie obowiązującymi przepisami prawa lub postanowieniami niniejszej Umowy;
  - b) wykonuje niniejszą Umowę niezgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami prawa lub instrukcjami Administratora w tym zakresie;
  - c) nie zaprzestał niewłaściwego przetwarzania danych osobowych mimo uprzedniego wezwania Administratora do usunięcia naruszeń i bezskutecznego upływu wyznaczonego terminu 14 dni na zaniechanie naruszeń.
3. W przypadku wypowiedzenia niniejszej Umowy w trybie natychmiastowym, o którym mowa w ust. 2, Umowa główna ulega również rozwiązaniu, przy czym Przetwarzający zrzeka się jakichkolwiek roszczeń wynikających z przedwczesnego rozwiązania Umowy głównej.

#### **§ 12**

1. Niniejsza Umowa zostaje zawarta na czas od dnia jej zawarcia do dnia obowiązywania Umowy głównej.  
Niniejsza Umowa nie narusza obowiązków Stron wynikających z bezwzględnie obowiązujących przepisów prawa.
2. Wszelkie zmiany i uzupełnienia niniejszej Umowy wymagają formy pisemnej w postaci aneksu pod rygorem nieważności.
3. Sądem właściwym do rozstrzygnięcia ewentualnych sporów, które mogłyby wyniknąć na tle realizacji niniejszej Umowy, będzie sąd właściwy miejscowo dla siedziby Administratora.
4. W sprawach nieuregulowanych niniejszą Umową, mają zastosowanie przepisy kodeksu cywilnego, ustawy z dnia 10 maja 2018r. o ochronie danych osobowych oraz przepisy RODO.

#### **§ 13**

Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednej dla każdej ze Stron.

**ADMINISTRATOR**

**PRZETWARZAJĄCY**